



PROGRAMA DE DISCIPLINA

CURSO/S A QUE PERTENCE

Letras - Língua francesa e literaturas

DISCIPLINA

LEITURA EM FRANCÊS I

LLE 5271

60 horas-aula (04 créditos)

EMENTA

Estudo de textos escritos de nível elementar

OBJETIVO

Compreensão de textos gerais de fontes diversas e produção escrita em francês em nível elementar.

CONTEÚDO PROGRAMÁTICO

- Textos gerais de fontes diversas em língua francesa;
- Propósito de leitura / Níveis de compreensão;
- Hipóteses de compreensão;
- Explicitação das estratégias de leitura:
 - abordagem global;
 - elementos extratextuais;
 - fator cultural;
 - domínio do assunto (conhecimento de mundo);
 - tipologia textual;
 - elementos tipográficos (imagens, legendas, títulos, subtítulos, paragrafação, gráficos, tabelas, pontuação, índices tipográficos de organização textual);
 - palavras cognatas;
 - intertextualidade;
 - Marcas lingüísticas da presença do autor no texto;
 - Uso racional do dicionário;
 - Coerência textual;
 - Conteúdos gramaticais relevantes à compreensão e produção de textos em geral:
 - formação de palavras;
 - formas verbais (Indicatif : présent, passé composé, passé récent, futur proche; Impératif ; Participes présent et passé ...)
 - indicadores lingüísticos de negação, tempo, lugar, quantidade, intensidade, restrição, dúvida, comparação, etc.
 - coesão textual: referência textual (pronomes em geral); palavras organizadoras do discurso (articuladores lógicos de oposição, conclusão, condição, consequência, causa, etc.);
 - Produção escrita:
 - Preencher documentos, descrição e narração de bilhetes, cartão postal, cartão de visita, cartão de felicitações, anúncio, carta, roteiro de viagem, convite, agenda, biografia.

BIBLIOGRAFIA

- Dictionnaire. (1992) Le Robert Dictionnaire d'Aujourd'hui. Paris, Le Robert.
 - BESCHERELLE. (1997) La conjugaison pour tous. Paris, Hatier.
 - MONNERIE, A. (1987) Le français au présent. Paris, Didier/Hatier.
 - AZEVEDO, D. de (1989) Grande dicionário de francês/português. Lisboa, Ed. Bertrand, 11^a ed.
 - AZEVEDO, D. de (1989) Grande dicionário de portugês/ francês. Lisboa, Ed. Bertrand, 11^a ed.
- Periódicos franceses da atualidade